



CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Independence - Freedom - Happiness

ĐƠN TỰ NGUYỆN HIẾN MÔ, BỘ PHẬN CƠ THỂ Ở NGƯỜI SAU CHẾT/CHẾT NÃO
APPLICATION FOR VOLUNTARY DONATION OF TISSUES AND ORGANS AFTER DEATH/BRAIN DEATH

Kính gửi/To: Trung tâm Điều phối Quốc gia về ghép bộ phận cơ thể người
Vietnam National Coordinating Center for Human Organ Transplantation
Địa chỉ/Address: 40 Tràng Thi – Hàng Bông – Hoàn Kiếm – Hà Nội
(Tổng đài/Phone: 1900 633 408; Hotline: 0915 060 550; Website: www.vnhot.vn)

Tên tôi là/Name:.....
Sinh ngày/Date of birth (DD/MM/YYYY):..... Giới tính/Gender: Nam/Male - Nữ/Female
Địa chỉ thường trú/Place of permanent:
Địa chỉ nhận thẻ qua đường bưu điện (nếu có)/Card mailing address (if applicable):
Nghề nghiệp/Occupation:
Nơi công tác (nếu có)/Place of work (if applicable):.....
Giấy CMND/Hộ chiếu/CCCD số/ID card No/Passport No:
Ngày cấp/Date of issue (DD/MM/YYYY):..... Nơi cấp/Place of issue:.....
Email:..... Điện thoại/Phone:

Nếu không may gặp rủi ro bị chết/chết não (do tai nạn, do bệnh lý,...); tôi tự nguyện đăng ký hiến tặng các mô, bộ phận cơ thể người (tặng) dưới đây./In the unfortunate event of my death/brain death (due to accident or illness), I voluntarily register to donate the following tissues and body parts (organs):

- | | | |
|---|---------------------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> Giác mạc/Corneas | <input type="checkbox"/> Phổi/Lungs | <input type="checkbox"/> Thận/Kidneys |
| <input type="checkbox"/> Gân/Tendons | <input type="checkbox"/> Tụy/Pancreas | <input type="checkbox"/> Sụn/Cartilage |
| <input type="checkbox"/> Tim/Heart | <input type="checkbox"/> Da/Skin | <input type="checkbox"/> Gan/Liver |
| <input type="checkbox"/> Van tim/Heart valves | <input type="checkbox"/> Xương/Bones | <input type="checkbox"/> Mạch máu/Blood vessels |

Việc tôi tự nguyện đăng ký hiến tặng trên là do sau khi được tìm hiểu, tư vấn về chết não và hiểu rõ ý nghĩa nhân đạo của việc hiến tặng mô, tạng nhằm cứu những người không may mắc bệnh hiểm nghèo./My decision to voluntarily register as an organ and tissue donor is based on my understanding and awareness of brain death and the humanitarian significance of donating organs and tissues to save the lives of less fortunate individuals suffering from serious illnesses.

Việc đăng ký hiến mô, tạng này không kèm theo bất cứ một yêu cầu hoặc điều kiện nào khác./This donation registration is not accompanied by any other requirements or conditions.

Tôi đề nghị **Giữ bí mật** hoặc **Không giữ bí mật** danh tính của tôi đối với người nhận mô, tạng và với các cơ quan truyền thông./I request the disclosure / non-disclosure of my identity to the organ and tissue recipients and the media.

Tôi viết đơn này trong trạng thái tinh thần hoàn toàn minh mẫn, tỉnh táo và chịu trách nhiệm trước pháp luật về cam kết của mình./I am writing this application in a state of complete sanity, sobriety and responsible before the law for my commitment.

Trân trọng cảm ơn/Sincerely thanks./

....., ngày/day tháng/month năm/year 20.....

NGƯỜI LÀM ĐƠN/APPLICANT
(Ký, ghi rõ họ tên)/(Signature, full name)

Lưu ý/Note: Xin vui lòng gửi kèm đơn: 01 bản sao/chụp CMND/Hộ chiếu/thẻ CCCD
/Please attach a copy of your ID card/passport with the application.